

ser les actions de ses ancêtres, et donner à la France un éclat dont ils ne l'auraient pas crue [604] susceptible.

147....Que vos yeux sur moi se sont bien exercés [609] !
Qu'ils m'ont vendu [604] bien cher [389] les pleurs qu'ils ont
[versés [604] !

148. Le succès de cette entreprise ne produisit pas les avantages qu'on en avait espérés [628].

149. Les Amazones se sont rendues [609] célèbres, dans la guerre, par le courage, la valeur qu'elles ont montrée [604, 629 bis].

150. L'amour d'une vaine gloire les a fait [620] parler sans prudence.

151. Pénélope ne voyant revenir ni lui, ni moi, n'aura pu [617] résister à tant de prétendants; son père l'aura contrainte [623] d'accepter un nouvel époux.

152. Il ne laissa pas, en lui donnant des marques de son affection, de lui reprocher le peu de confiance qu'il avait eu [626] en lui.

153. On ne doit jamais regretter ni le temps ni la peine qu'a coûtés [629] une bonne action.

154. Sa vertu était aussi pure qu'on l'avait cru [616] jusqu'alors.

155. Il est vrai qu'entraînés [599] par le torrent, ils se trouvèrent hors de la route qu'ils avaient résolu [623] de suivre.

156. Les serpents paraissent privés [599] de tout moyen de se mouvoir, et uniquement destinés [599] à vivre sur la place où le sort les a fait [620] naître.

157. Plus il a rencontré [604] de difficultés, plus il en a surmonté [628].

158. Ils poussèrent des cris de joie, en revoyant les compagnons qu'ils avaient crus [604] perdus [599].

159. Il n'est pas de genre dans lequel nos poètes ne se soient essayés [609].

160. Ils avaient été les pères de leurs peuples, et les avaient rendus [604] heureux pendant leur règne.

161. Les hommes que l'on a vus [617] abuser des plaisirs, sont ceux qui s'en sont lassés [628] le [371] plus facilement.

162. Autant la description qu'Homère a donnée [604] d'Apollon surpasse les descriptions qu'en ont faites [628] après lui les autres poètes, autant cette figure l'emporte sur toutes celles [469] qui sont destinées [602] à représenter ce dieu.

163. Ces hommes durs et avarés, qui se sont fait [609] une loi d'être sourds à la voix du malheur, se sont rendus [609] méprisables, et se sont attiré [609] l'indignation publique.

164. Nous goûtons mille [408] fois par jour le prix des combats que notre situation nous a coûtés [629].

165. C'est au dernier moment que [526] toute votre vie s'offrira à vous sous des idées bien différentes de celles que vous en avez eues [555, 628] jusqu'à aujourd'hui.

166. O trop aveugle Calypso, tu t'es trahie [609] toi-même; te voilà engagée [599], et les ondes du Styx, par lesquelles [479] tu as juré [604], ne te permettent plus aucune espérance.

167. Vous, les maîtres des nations, vous vous êtes rendus [609] les esclaves des hommes frivoles que vous avez vaincus [604].

168. Autant d'ennemis on lui a suscités [604], autant il en a vaincu [628].

169. Loin des bords qui nous ont vus [617] naître, nous ne saurions jouir d'un bonheur parfait.

170. Les hommes, qui d'abord s'étaient servis [609] de la danse dans leur culte, l'employèrent dans leurs plaisirs, et peu après l'introduisirent au théâtre.

171. Je considère qu'elle a racheté [604] ses péchés par les aumônes qu'elle a répandues [604] secrètement dans le sein des pauvres, et qu'elle les a expiés [604] par une longue pénitence, qu'elle a soutenue [604] avec beaucoup de force.

172. Tout est grand dans le temple de la faveur, excepté [600] les portes, qui sont si basses qu'il faut y entrer en rampant.

173. Toutes ces lois pourraient avoir quelques exceptions parmi nous, comme elles en ont eu [628] chez les Grecs.

174. Il n'est pas étonnant que ces deux grands écrivains aient été exposés [602] à l'envie, et qu'ils se soient vu [617] préférer des concurrents dont les noms se sont ensevelis [609] dans l'oubli.

175. Colbert eut à réparer les maux qu'avait causés [604] le règne orageux de Louis XIII.

176. Lyon est une des villes les plus florissantes [149] de la France : son commerce, ainsi que son industrie, l'a [508] rendue [604] la seconde ville du royaume.

177. Il n'est resté [614] de ce superbe édifice que les quatre murs et les colonnes qui s'élèvent au milieu des décombres. La flamme a consumé [604] le toit et les ornements qui décoraient la nef. On commença à le rétablir. Tous les citoyens y ont contribué [604]; les femmes ont sacrifié [604] leurs bijoux. Les parties dégradées [599] par le feu seront restaurées [602]; celles qu'il a détruites [604] réparaitront avec plus de magnificence.

178. Que d'attentions et d'honneurs de beaux habits nous ont souvent valus [629] !

179. La nature s'est montrée [609] une mère bien-faisante; elle a prodigué [604] à ses enfants des biens précieux, dont ils ont abusé [604].

180. Le peu de modération que ces deux hommes ont montré [626] dans la prospérité les a fait [620] passer pour orgueilleux et insensés.

181. Nous ne tardâmes pas à comprendre que la menace des ennemis était plus sérieuse que nous ne l'avions pensé [616].

182. Oui, c'est moi qui voudrais [475] effacer de ma vie
Les jours que j'ai vécus [608] sans vous avoir servi.

183. Si des odeurs attirent chacune également

l'attention, elles se conserveront dans la mémoire, suivant l'ordre où elles se sont succédé [609].

184. Les trois qu'aura d'abord couronnés [604] la victoire
Auront leur prix à part, aussi bien que leur gloire.

185. Combien de fois l'ignorance ne s'est-elle pas applaudie [609] de ses propres erreurs !

186. Tout le monde m'a offert [604] des services, et personne ne m'en a rendu [628].

187. Les hommes que Dieu avait créés [604] innocents et parfaits, se sont pervertis [609].

188. Le nom de Bossuet rappelle [138] un de ces hommes rares que le siècle de Louis XIV a réunis [604] dans le vaste domaine de la gloire.

189. Cette illustre princesse ne s'est point laissée [618] aller aux injustices, comme tant de rois que l'on avait vus [617] se succéder sur le même trône.

190. Villars disait souvent que les deux plaisirs les plus vifs qu'il eût ressentis [604] dans sa vie, avaient été le premier prix qu'il avait obtenu [604] au collège, et la première victoire qu'il avait remportée [604] sur l'ennemi.

191. L'adulateur, en prêtant aux grands les qualités qui leur manquent, leur fait perdre celles que leur a données [604] la nature.

192. Le hasard les ayant fait [620] naître dans le même mois, tous deux moururent presque au même âge.

193. Ne faites rien qui ne soit digne des maximes de vertu qu'on a tâché [623] de vous inspirer.

194. Combien d'âmes timides cette vertueuse princesse n'a-t-elle pas encouragées [604] par sa profession publique de dévotion, et par les marques visibles de la miséricorde de Dieu sur elle ! Combien de fausses vertus n'a-t-elle pas redressées [604] par les règles qu'elle a prescrites [604] à la sienne ! Combien de désordres n'a-t-elle pas arrêtés [604] par la persuasion de son exemple !

195. De tous les spectacles que l'industrie hu-

maine a donné [604] au monde, il n'en est peut-être pas de plus admirable que la navigation.

196. Les hommes qui se sont rendus [609] les plus [370] dignes des regards de la postérité, sont ceux qui ont fait [604] le plus de bien au genre humain.

197. Elle s'est vue [617] renaître dans ce prince, qui fait vos plus chères [338 bis] délices et les nôtres.

198. Timoléon ne se vit pas plus tôt maître de Syracuse, qu'il fit revenir les habitants que la cruauté du tyran avait forcés [623] de s'exiler.

199. Triomphez, hommes lâches et cruels : votre victoire est plus étonnante que vous ne vous l'étiez imaginé [616].

200. Par les ordres du général, dont la sagesse a tout prévu [604], des cavaliers se sont répandus [609] dans la campagne, et ont examiné [604] le pays.

201. Télémaque, secrètement animé par Minerve, entre sans crainte dans ce gouffre. D'abord il aperçoit un grand nombre d'hommes qui avaient [519] vécu [604] dans les plus basses conditions, et qui étaient [519] punis [602] pour avoir recherché [604] les richesses par des fraudes, des trahisons et des cruautés.

202. Les choses long-temps désirées [599] sont presque toujours au-dessous de l'idée qu'on s'en était formée [628].

203. Je lui ai lu mon épître très-posément, jetant [138] dans ma lecture toute la force et tout l'agrément que j'ai pu [621].

204. Ses maladies lui ôtèrent la consolation qu'elle avait tant désirée [604], d'accomplir ses premiers desseins.

205. Les motifs qui ne déshonorent que la personne ne doivent pas ternir des succès qui ont honoré [604] la patrie.

206. Dès que cette nouvelle se fut répandue [609], les Romains qui s'étaient réfugiés [609] à Veies, et

tous ceux qui s'étaient dispersés [609] dans les villages voisins, s'assemblèrent, et, lorsqu'ils se furent choisi [609] un chef, ils marchèrent contre les ennemis.

207. Ne faites point d'amis [369] légèrement, et conservez ceux que vous avez faits [604].

208. Les grandes entreprises faites [599] à contre-temps, n'ont presque jamais réussi [604], de même que les semences ne poussent point, quand elles ont été jetées [138, 602] en terre hors de saison.

209. Le café, originaire de l'Arabie, est une des plantes dont la culture est le [370] plus répandue [602] en Amérique. Quelques [423] pieds de cet arbrisseau ayant été transportés [602] à Paris, y furent cultivés [602] avec soin dans des serres; et c'est de cette ville que [526] sont venues [602] toutes les plantations que l'on en a faites [628] dans le nouveau monde.

210. Des collines qu'Alonzo avait vues [617] s'arrondir sous leur verdoyante parure, entr'ouvertes [599] en précipices, lui montraient leurs flancs déchirés [599].

211. Combien en a-t-on vu [628], je dis des plus huppés,
A souffler dans leurs doigts dans ma cour occupés!

212. Depuis la décadence de la famille de Charlemagne, la France avait languie [604] plus ou moins, parce qu'elle n'avait presque jamais joui [604] d'un bon gouvernement.

213. Tout est pénible pour les hommes que la mollesse ou le luxe a [503] nourris [604].

214. Une société d'athées peut-elle subsister? A cette question que l'on a souvent agitée [604] je répondrai par cette autre : une poignée de sable qui n'est unie [517, 602] par aucun ciment peut-elle être dispersée [602] par un ouragan?

215. Je suppose un château qui domine sur une campagne vaste, fertile, où la nature s'est plu [609] à répandre la variété.

216. Artémise n'a survécu [608] que deux ans à Mausole, son époux.

217. Il a été heureux pour certaines personnes d'être abandonnées [602] de leurs proches : c'est par là qu'a commencé [604] la chaîne d'événements qui les a [519] conduites [604] à la fortune.

218. Nous lui avons donné [604] tous les secours que nous avons dû [621].

219. La plupart de ceux qui ont cru [604] qu'une intrigue froide pourrait soutenir leurs pièces, les ont vues [617] tomber.

220. J'avoue, reprit Mentor, qu'il a fait [604] de [365] grandes fautes; mais cherchez dans la Grèce, et dans les autres pays les mieux policés [599], un roi qui n'en ait pas fait [628] d'inexcusables.

221. Dans tous les lieux de la terre où les hommes ont fouillé [604], depuis le sommet des montagnes jusqu'à de [365] grandes profondeurs, ils ont découvert [604] toutes sortes de productions marines, médailles incontestables et toujours subsistantes [596] de la plus terrible révolution qu'ait essuyée [564, 573, 604] la terre.

222. Les dieux dont ils s'étaient joués [609], et qu'ils avaient rendus [604] méprisables aux hommes, se sont plu [609] à leur susciter des ennemis.

223. Le fils d'Ulysse comprit la faute qu'il avait faite [604] d'attaquer ainsi le frère d'un des rois alliés.

224. Les grands hommes qui ont paru [604] dans chaque âge, sont les seuls qui aient résisté [564, 573, 604] au torrent des siècles.

225. De tout temps la malignité s'est applaudie [609] des maux qu'elle a causés [604].

226. Les anciens ont représenté [604] la nature comme une divinité qu'ils ont faite [604] mère, femme ou fille de Jupiter.

227. Nous demandons que tu pardonnes à ceux que tu as résolu [623] de punir.

228. La nature a toujours porté [604] les hommes vers les choses qui leur ont plu [604], et les a éloignés [604] de celles qui leur ont nui [604].

229. Le souvenir des soins rendus [599] à ceux qu'on aime, est la seule consolation qui reste quand on les a perdus [604].

230. L'habitude que nous avons prise [604] de nous forger des fantômes de plaisir ou de douleur, s'est toujours opposée [609] à notre félicité.

231. Appelés [138, 599] à rendre les peuples heureux, les monarques doivent être justes et bienfaisants comme l'Être éternel qui les a faits [604] rois.

232. La langue latine ne fut perfectionnée [602] qu'à l'époque où florissaient [149] Antoine, Crassus, Sulpitius, que nous avons vus [617] jouer un grand rôle dans les dialogues de Cicéron sur l'Orateur. [6]

233. Alexandre-le-Grand prenait plaisir à replacer sur le trône les princes qu'il en avait renversés [628].

234. La nature s'est montrée [609] sévère à l'égard de plusieurs peuples comme envers beaucoup d'individus.

235. Cenesont [516] pas les victoires toutes seules de David qui l'ont rendu [604] le modèle des rois : Saül en avait remporté [628] comme lui sur les Philistins et sur les Amalécites.

236. Il n'est que trop vrai qu'il est dans le cœur humain de haïr ceux qu'on a offensés [604].

237. La surface de la mer paraît, dans la succession des siècles, s'être abaissée [609] en certains endroits, et élevée [609] en d'autres; ce qui annonce que les eaux se sont déplacées [609].

238. Les plus brillantes réputations ne valent jamais tous les sacrifices qu'elles ont coûtés [629] : Charles-Quint soupirait après la retraite; Ovide souhaitait d'être un sot.

239. La vertu exceptée [600], tout passe comme un songe.

240. Manlius se découvrit la poitrine, qu'il fit voir toute [430] couverte des cicatrices que lui avaient laissées [604] les blessures qu'il avait reçues [604].

241. Autant d'obstacles il y a eu [614], autant il en a surmonté [628].

242. Que ses douleurs l'ont rendue [604] savante dans la science de l'Évangile!

243. Une des qualités qui sont rarement réunies [602] chez les hommes, c'est une ferme volonté d'exécuter les choses qu'ils ont conçues [604], et de renverser tous les obstacles que le hasard ou une autre cause a [503] rassemblés [604].

244. Malheur aux hommes durs et impitoyables que n'ont jamais attendris [604] les infortunes des autres!

245. Voilà les vérités que j'ai crues [604] dignes d'être connues [602] des hommes.

246. Confucius, en parlant des hommes, a dit : j'en ai vu [628] qui étaient peu propres aux sciences; mais j'en ai point vu [628] qui fussent [560, 576] incapables de vertus.

247. Il s'est trouvé [614] des hommes que la force de leur génie a rendus [604] habiles dans des genres opposés [599].

248. Elle a obtenu [604] toutes les grâces qu'elle a voulu [621].

249. Le même courage et les mêmes [419-4°] périls les ont rendus [604] égaux.

250. Le czar Pierre faisait partir des artisans de toute espèce pour Moscou, et n'envoyait que ceux qu'il avait vus [617] travailler lui-même.

251. Quels héros la vertu n'a-t-elle pas formés [604]!

252. Les Perses, adorateurs du soleil, ne souffraient point les idoles, ni les rois qu'on avait faits [604] dieux.

253. Généreux guerrier, seul digne de commander à tant de fameux héros qui doivent à ta valeur et à ta sagesse les palmes qu'ils ont cueillies [604], même avant qu'ils fussent réunis [568, 576, 602] sous tes ordres; ta gloire ne finira point aux colonnes d'Hercule : déjà elle a retenti [604] parmi nous, déjà nous l'avons vue [617] occuper les cent bouches de la renommée, et remplir l'Asie tout [429] entière du récit des exploits qui ont illustré [604] tes armes.

254. Ce qui consterna le plus Télémaque, ce [462] fut de voir dans cet abîme de ténèbres et de maux un grand nombre de rois qui avaient [519] passé [604] sur la terre pour des rois assez bons; ils avaient été condamnés [602] aux peines du Tartare, pour s'être laissé [618] gouverner par des hommes méchants et artificieux. Ils étaient punis [602] pour les maux qu'ils avaient laissé [618] faire par leur autorité. La plupart de ces rois ne s'étaient [521] montrés [609] ni bons ni méchants, tant leur faiblesse avait été grande.

255. La réputation de conquérant se paie [442] cher [389]; peu d'hommes en voudraient [521] s'ils savaient tous les sacrifices qu'elle a coûtés [629], tous les chagrins qu'elle a valus [629] à ceux qui l'ont acquise [604].

256. Villes que nos ennemis s'étaient déjà partagées [609], vous êtes encore dans l'enceinte de notre empire; provinces qu'ils avaient déjà ravagées [604] dans le désir et la pensée, vous avez encore recueilli [604] vos moissons; vous durez encore, places que l'art ou la nature a [503] fortifiées [604], et qu'ils avaient résolu [623] de démolir; et vous n'avez tremblé [608] que sur les projets frivoles d'un vainqueur, qui comptait le nombre de nos soldats, et qui ne songeait [433] pas à la sagesse ou à la valeur que leur capitaine a montrée [604-629 bis].

257. Adieu, paisible et heureuse contrée, que ses habitants n'ont jamais laissé [618] envahir impunément; adieu, fertiles collines, que j'ai vues [617] tant de fois s'embellir aux rayons de l'astre du jour, et que j'ai entendu [617] chanter par l'immortel auteur d'Abel, digne rival de Florian; adieu, aimables enfants, auprès desquels nous avons éprouvé [604] de si douces jouissances, et que, comme de jeunes plantes aimées [599] du ciel, nous avons vus [617] s'élever par les tendres soins d'un vénérable patriarche, d'un Dieu sur la terre; adieu, terribles avalanches, que j'ai entendues [617] s'écrrouler

avec fracas; et vous, précipices affreux, qui cent fois nous avez menacés [623] de nous engloutir, vous nous effrayez moins que les dangers toujours renaissants [596] auxquels nous allons être exposés [602] dans le tourbillon du monde.

258. Une multitude immense que la curiosité avait attirée [604] se pressait dans l'enceinte du forum. La terreur avait glacé [604] tous les courages, et ces Romains qui s'étaient montrés [609] si indociles au joug, et qu'on avait vus [617] braver tant de fois la mort, courbaient honteusement la tête devant la tyrannie des décemvirs. Appius et ses satellites ont reculé [604] les bornes de leur autorité, et ils s'en sont servis [628], ou plutôt ils en ont abusé [628], pour substituer aux lois la violence la plus excessive. Ils se sont laissés [618] aller à la fougue de leurs passions, ou pour mieux dire, ils se sont laissés [618] entraîner dans tous les désordres que produisent les passions les plus déréglées [599]. Parmi les victimes que la cruauté d'Appius a désignées [604] se trouve Virginie, fille d'un centurion romain. Sa beauté, son innocence n'ont point fléchi [604] le cruel décemvir; rien ne saurait faire naître dans son cœur un mouvement généreux, ni les services que le père de cette infortunée a rendus [604] à Rome, ni les ennemis qu'il a vaincus [604], ni les blessures qu'il en a reçues [628], ni les combats où sa vaillance s'est signalée [609], ni enfin les récompenses honorables que lui ont valués [629] ses exploits.

Virginie, debout et tremblante [596], attend, dans les angoisses de la mort, le destin qui lui est réservé [602]. Cependant un cri de joie lui échappe: elle a reconnu [604] la voix de son père. A peine avait-il été informé [602] de la résolution qu'Appius avait formée [623] de réduire sa fille à l'esclavage, qu'il avait quitté [604] l'armée pour voler à son secours. Comment peindre l'inquiétude qui s'était emparée [610] de ses esprits, et la force d'amour qu'il lui avait

fallu [614] pour ne point succomber à la douleur qui déchirait son cœur! Enfin il arrive, et aussitôt la foule s'est empressée [610] de le laisser passer. A sa vue, le tyran frissonne; ses yeux sont baissés [602], étonné [599] lui-même de la honte qu'il a sentie [617] rougir son front criminel; mais bientôt une apparente tranquillité a succédé [604] à la crainte qui s'était montrée [609] un moment sur son visage. « Que veux-tu? » dit-il d'un air assuré. — « Ma fille, répond ce père malheureux, celle que les Dieux ont faite [604] l'unique soutien de ma vieillesse. » A ces mots il s'approche de Virginie, et leurs ames sont confondues [602] dans les embrassements et dans les sanglots. « Licteurs, s'écrie le décemvir, que cette esclave soit livrée [602] à son maître. » Virginie, éperdue [599] de douleur, est tombée [602] presque inanimée [599] sur le sein de Virginius. Ce malheureux père entraîne sa fille loin de la foule, sous prétexte de lui adresser un dernier adieu, et lui plonge dans le cœur une arme meurtrière que le hasard avait fait [620] tomber sous sa main.

CHAPITRE XXI.

EXERCICES

SUR L'EMPLOI DES ADVERBES.

(V. Gramm., n. 630 et suiv.)

1. ON [487] doit se consoler de vieillir, pourvu que l'on possède une ame saine dans [630] un corps sain.
2. Les grands seraient inutiles sur [630] la terre s'il ne s'y trouvait des pauvres et des malheureux.
3. Les lettres anonymes
Sont ordinairement les armes d'un méchant,
Du plus vil assassin qui frappe en se cachant
Sous [630] le masque épais de sa bassesse extrême.
4. La grêle n'est autre chose que de la pluie qui est cristallisée [602] par le froid, avant [631] d'arriver sur la terre